Urschrift - Originale

Nr. - N. 244

GEMEINDE
ST. MARTIN IN PASSEIER
Autonome Provinz Bozen - Südtirol

BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES
GEMEINDEAUSSCHUSSES

COMUNE DI
SAN MARTINO IN PASSIRIA
Provincia Autonoma di Bolzano - Alto Adige

VERBALE DI DELIBERAZIONE DELLA
GIUNTA COMUNALE

Sitzung vom - Seduta del: 07.06.2023 Uhr - Ore: 11:00

Ort: Sitzungssaal Località: Sala riunioni

Anwesend sind:		Sono presenti:	A. E. A. G.	A. U. A. I.	NIMMT MITTELS FERNZUGANG TEIL PRENDE PARTE IN MODALITÀ REMOTA
Bürgermeisterin	Dr. Rosmarie PAMER	Sindaca			
Vizebürgermeister	Erich Otto KOFLER	Vicesindaco			
Gemeindereferent	Dominik ALBER	Assessore			
Gemeindereferent	Konrad PICHLER	Assessore			
Gemeindereferent	Vigil RAFFL	Assessore	X		
Gemeindereferentin	Dr. Anneliese WEISS	Assessore			

Beistand leistet Gemeindesekretär Assiste il Segretario comunale

Dr. Klaus Wielander

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit übernimmt Constatato che il numero degli intervenuti è sufficiente per la legalità dell'adunanza

Dr. Rosmarie Pamer

in der Eigenschaft als Bürgermeisterin den Vorsitz. nella sua qualità di Sindaca assume la presidenza.

Der Gemeindeausschuss behandelt folgenden La Giunta comunale delibera sul seguente

GEGENSTAND:	OGGETTO:
EDV-Digitalisierung - Bekanntmachung PNRR M1C1I1.4 Maßnahme 1.4.1 - „Kontakte der Bürger mit den öffentlichen Diensten - Dienst aktiver Bürger“ - Fa. Anthesi srl - CIG 9844747E37 - CUP B81F22003860006	EDP-Digitalizzazione - Bando PNRR M1C1I1.4 Misura 1.4.1 - „Esperienza del cittadino nei servizi pubblici - Servizio cittadino attivo“ - ditta Anthesi srl - CIG 9844747E37 - CUP B81F22003860006

A.E. = Abwesend entschuldigt **A.U.** = Abwesend unentschuldigt **A.G.** = Assente giustificato **A.I.** = Assente ingiustificato

Finanziert von der Europäischen Union
NextGenerationEU

Finanziato dall'Unione europea
NextGenerationEU

DER GEMEINDEAUSSCHUSS

Vorausgeschickt, dass für die Bereitstellung von Bürgerdiensten die Gemeinde beabsichtigt, die Plattform elixForms zu nutzen, und zwar aufgrund folgender Überlegungen:

- Die Plattform elixForms wurde speziell für die Bereitstellung interaktiver digitaler eGovernment-Dienste geschaffen;
- Diese Plattform wurde vom Gemeindenverband im Rahmen seiner vom Statut vorgesehenen institutionellen Tätigkeiten erworben und steht der Gemeinde bereits zur Verfügung;
- Die Plattform stellt den Nutzern eine Reihe von vordefinierten Vorlagen zur Verfügung, die individuell gestaltet und an spezifische Bedürfnisse angepasst werden können, und zwar zu wesentlich geringeren Kosten als bei der Entwicklung eines neuen Dienstes;
- Die Plattform garantiert die Interoperabilität mit den meisten nationalen Plattformen (ANPR, PagoPA,...) und mit dem myCIVIS ID-Management-System, die daher keine Ad-hoc-Implementierung erfordern;
- Die Plattform wurde mit den wichtigsten Backoffice-Diensten integriert, die vom Gemeindenverband für die Südtiroler Gemeinden verwaltet und gewartet werden.

Vorausgeschickt, dass das gegenständliche Vergabeverfahren ganz oder teilweise mit Mitteln aus dem PNRR und dem PNC sowie aus den von den Strukturfonds der Europäischen Union kofinanzierten Programmen – Next Generation EU – finanziert wird und die Finanzierung mit Genehmigungsdekret Nr. 131 – 2 / 2022 PNRR genehmigt wurde.

Auf der Grundlage dieser Überlegungen und da die Firma Anthesi Srl, der derzeitige Lieferant von elixForms für den Gemeindenverband ist, wurde dieser Wirtschaftsteilnehmer als derjenige identifiziert, der die beste Qualität der Dienstleistungen zu den niedrigsten Kosten gewährleisten kann, wobei auch die Größenvorteile genutzt werden, die sich aus der Unterstützung des Verbandes und der Bündelung der Bedürfnisse fast aller Gemeinden der Provinz Bozen ergeben.

Die Fa. Anthesi srl, die im telematischen Verzeichnis der Autonomen Provinz Bozen aufscheint, hat einen Voranschlag unterbreitet, welcher dem Ansuchen entspricht.

Nach Einsicht in das Angebot der Fa. Anthesi srl für die Dienste gemäß Mission 1, Komponente 1,

LA GIUNTA COMUNALE

Premesso che per la creazione dei servizi per il cittadino il Comune intende utilizzare la piattaforma elixForms, sulla base delle seguenti considerazioni:

- La piattaforma elixfForms nasce proprio per fornire servizi digitali interattivi di eGovernment;
- Tale piattaforma è stata acquistata dal Consorzio dei Comuni, nell'ambito delle sue attività istituzionali previste dallo statuto, ed è già nella disponibilità del Comune stesso;
- La piattaforma mette a disposizione degli utenti una serie di Modelli predefiniti, che possono essere personalizzati e adattati ad esigenze specifiche, con costi notevolmente inferiori a quelli richiesti per lo sviluppo di un servizio ex novo;
- La piattaforma garantisce l'interoperabilità con la maggior parte delle piattaforme nazionali (ANPR, PagoPA,…) e con il sistema di ID-Management di myCIVIS, che non richiedono quindi un'implementazione ad hoc;
- La piattaforma è stata integrata con i principali servizi di backoffice gestiti e mantenuti dal Consorzio dei Comuni per i Comuni dell'Alto Adige.

Premesso che la presente procedura di affidamento è finanziata, in tutto o in parte, con le risorse previste dal PNRR e dal PNC e dai programmi cofinanziati dai fondi strutturali dell'Unione europea – Next Generation EU – e che il finanziamento è stato approvato con decreto di approvazione n. 131 – 2 / 2022 PNRR.

Sulle base di tali considerazioni, è stata individuata la ditta Anthesi, che è l'attuale fornitore di elixForms per il Consorzio dei Comuni, come quella che può garantire la miglior qualità dei servizi con i minori costi, sfruttando anche le economie di scala derivanti dal supporto del Consorzio e della messa in Comune delle esigenze della quasi totalità dei Comuni della Provincia di Bolzano.

La ditta Anthesi srl che risulta dall'elenco telematico della Provincia autonoma di Bolzano, ha presentato un preventivo conforme alla richiesta.

Vista l'offerta della ditta Anthesi srl che è stata aperta sul portale "Gare telematiche" in data 05/06/2023 per

Investition 1.4, Maßnahme 1.4.1 „Kontakte der Bürger mit den öffentlichen Diensten – Dienst aktiver Bürger“, welches über das Portal „Elektronische Vergaben“ am 05.06.2023 geöffnet worden ist, zum Preis von 2.500,00 € + 22% MwSt. = 3.050,00 €.

servizi di cui alla Missione 1, Componente 1, Investimento 1.4 Misura 1.4.1 “Esperienza del cittadino nei servizi pubblici – Servizio cittadino attivo” all'importo complessivo di 2.500,00 € + 22% IVA. = 3.050,00 €.

Gegenwärtig gehalten, dass die angebotenen Preisbedingungen nach angestelltem Preisvergleich oder ähnlichen Vertragsleistungen als durchaus angemessen bzw. als besonders günstig zu betrachten sind.

Tenuto presente che le condizioni offerte, fatti i debiti raffronti con forniture identiche o similari, appaiono senz'altro convenienti e rispettivamente particolarmente favorevoli.

Nach Einsichtnahme in den Vergabevermerk über das Vergabeverfahren vom 30.05.2023.

Vista la determina a contrarre di data 30/05/2023.

Aus diesen Gründen wird es als richtig erachtet, der Fa- Anthesi srl den Auftrag zu erteilen.

Ritenuto giustificato, per questi motivi, di conferire l'incarico alla ditta Anthesi srl.

Gegenwärtig gehalten, dass der Gemeindesekretär mit Beschluss Nr. 128 vom 20.03.2023 als Verfahrensverantwortlicher im Sinne des Art. 31 des GvD. Nr. 50/2016 auch für die Maßnahmen des staatlichen Wiederaufbauplans (PNRR) ernannt worden ist.

Tenuto presente che con delibera n. 128 del 20/03/2023 il segretario comunale è stato nominato come responsabile unico di procedimento ai sensi dell’art. 31 del Dlgs. n. 50/2016 anche per interventi riguardanti il Piano Nazionale di ripresa e resilienza (PNRR).

Gemäß Art. 21-ter Abs. 2 L.G. Nr. 1/2002 („Bestimmungen über den Haushalt und das Rechnungswesen des Landes“) greifen für die Vergabe von Liefer-, Dienstleistungs- und Instandhaltungsaufträgen unter dem EU-Schwellenwert die öffentlichen Auftraggeber nach Art. 2 Abs. 2 L.G. Nr. 16/2015, unbeschadet der Bestimmung gemäß Artikel 38 L.G. vom 17. Dezember 2015, Nr. 16, alternativ zum Beitritt zu den von der AOV abgeschlossenen Vereinbarungen und unter Einhaltung der entsprechenden Preis- und Qualitätsparameter als Höchstgrenzen, ausschließlich auf den elektronischen Markt des Landes Südtirol zurück oder auf das telematische System des Landes, wenn es keine Ausschreibungen für die Zulassung gibt, unbeschadet der einschlägigen nationalen Vorschriften, soweit diese anwendbar sind.

Rilevato che, ai sensi dell’art. 21-ter, comma 2, L.P. 1/2002: “Norme in materia di bilancio e di contabilità della Provincia Autonoma di Bolzano”, per gli affidamenti di forniture, servizi e manutenzioni di importo inferiore alla soglia di rilevanza comunitaria, le amministrazioni aggiudicatrici di cui all’art. 2 comma 2 della L.P. 16/2015, fatta salva la disciplina di cui all’articolo 38 della legge provinciale 17 dicembre 2015, n. 16, in alternativa all’adesione alle convenzioni-quadro stipulate dall’ACP e sempre nel rispetto dei relativi parametri di prezzo-qualità come limiti massimi, ricorrono in via esclusiva al mercato elettronico provinciale ovvero, nel caso di assenza di bandi di abilitazione, al sistema telematico provinciale, fatta salva la disciplina nazionale in materia per quanto applicabile.

Es gibt keine laufende Vereinbarung der AOV für Güter/Dienstleistungen, die mit den gegenständlichen vergleichbar sind und deshalb wird die Vergabe über das telematische System des Landes vorgenommen.

Considerato che non sono attive convenzioni ACP relative a beni/servizi comparabili con quelli da acquisire e perciò la stazione appaltante procede all’affidamento attraverso il sistema telematico provinciale.

Festgestellt, dass die gegenständliche Dienstleistung gemäß Art 1 Absatz 2 des Gesetzesdekrets Nr. 76/2020 (Direktvergaben mit einem Betrag unterhalb von 139.000 Euro zusätzlich MwSt.) nach Einholung eines Voranschlags direkt vergeben werden kann.

Constatato che può essere effettuato un affidamento diretto per il servizio di cui in oggetto ai sensi dell’art. 1 comma 2 del Decreto-legge n. 76/2020 (affidamenti diretti di importo inferiore a 139.000 euro oltre IVA), a seguito di richiesta di preventivo.

Darauf hingewiesen, dass die Voraussetzungen im Sinne der Gemeindeordnung und die Zweckmäßigkeit für die Vergabe der genannten Lieferung im Wege der freien Vergabe bestehen, da es wegen der Beschaffenheit der Lieferung nicht zielführend erscheint, eine öffentliche oder beschränkte Ausschreibung vorzunehmen.

Tenuto presente che sussistono i presupposti ai sensi dell'Ordinamento dei Comuni, nonché la convenienza per l'assegnazione della fornitura in via diretta, in quanto, data la natura della fornitura, non appare conveniente il ricorso ad una pubblica gara o ad una licitazione privata.

Nach Einsichtnahme in das einheitliche Strategiedokument in geltender Fassung.

Visto il Documento unico di programmazione nel testo vigente.

Nach Einsichtnahme in das GvD Nr. 50/2016 und DPR Nr. 207/2010, in das DPR vom 28. Dezember 2000, Nr. 445 und in das GvD Nr. 81/2008 insbesondere Art. 26 Abs. 6.

Nach Einsicht in das L.G. vom 17.12.2015, Nr. 16, betreffend die Bestimmungen über die öffentliche Auftragsvergabe, insbesondere Art. 38, Absatz 2, Gesetzesdekret Nr. 76/2020 und LG Nr. 17/1993 zur „Regelung des Verwaltungsverfahrens“.

Es wird als notwendig erachtet, diesen Beschluss im Sinne des Art. 183, Abs. 4, des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2, für unverzüglich vollziehbar zu erklären, um die Folgemaßnahmen so schnell wie möglich umsetzen zu können.

Nach Einsicht in die positiven Gutachten gemäß Art. 185 und 187 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2:

- fachliches Gutachten mit dem elektronischen Fingerabdruck: sAyYnflMGlBctBxTDo250spiw5J6iV0C54ZKjmvpxVM= vom 07.06.2023;

- buchhalterisches Gutachten mit dem elektronischen Fingerabdruck: PNWbc8MPCyKyPXdUFKr+7mWgGYRTTHnSjcq7yS7hw6Y= vom 07.06.2023.

Nach Einsicht in die geltende Gemeindesatzung.

Nach Einsicht in die geltenden Regionalgesetze über die Gemeindeordnung in der Region Trentino – Südtirol.

Fasst einstimmig in gesetzlicher Form den

BESCHLUSS

1. die Fa. Anthesi srl mit der Dienstleistung gemäß Mission 1, Komponente 1, Investition 1.4, Maßnahme 1.4.1 „Kontakte der Bürger mit den öffentlichen Diensten – Dienst aktiver Bürger“, zum Preis von 2.500,00 € + 22% MwSt. = 3.050,00 € zu beauftragen und den Zuschlag über das Online-Portal ISOV der Autonomen Provinz Bozen zu erteilen;

2. den Gemeindesekretär bzw. den zuständigen Beamten dieser Gemeinde zu beauftragen, den definitiven Zuschlag über das telematische Portal ISOV der Autonomen Provinz Bozen zu erteilen;

3. den entsprechenden Vertrag in Form von Handelskorrespondenz gemäß Art. 37 L.G. Nr. 16/2015 sowie Art. 3, Absatz 2), Buchstabe d) der Gemeindeverordnung über die Verträge abzuschließen;

Visto il D.Lgs. n. 50/2016 e D.P.R. n. 207/2010, il D.P.R. del 28 dicembre 2000, n. 445, il D.Lgs. n. 81/2008 e, in particolare, l’art. 26, comma 6.

Vista la L.P. 17/12/2015, n. 16, recante le disposizioni sugli appalti pubblici, in particolare l'art. 38, comma 2, il decreto-legge n. 76/2020 e la LP n. 17/1993 in materia di “Disciplina del procedimento amministrativo”.

Ritenuto di dichiarare immediatamente eseguibile la presente deliberazione ai sensi dell’art. 183, comma 4, del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. del 03.05.2018, n. 2, al fine di garantire un'esecuzione celere dei provvedimenti consecutivi.

Visti i pareri favorevoli ai sensi degli artt. 185 e 187 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. del 03.05.2018, n. 2:

- parere tecnico con l'impronta digitale: sAyYnflMGlBctBxTDo250spiw5J6iV0C54ZKjmvpxVM= del 07.06.2023;

- parere contabile con l'impronta digitale: PNWbc8MPCyKyPXdUFKr+7mWgGYRTTHnSjcq7yS7hw6Y= del 07.06.2023.

Visto lo statuto comunale vigente.

Viste le vigenti Leggi Regionali sull’Ordinamento dei Comuni nella Regione Trentino – Alto Adige.

Ad unanimità di voti espressi in forma legale

DELIBERA

1. di incaricare la ditta Anthesi srl con i servizi di cui alla Missione 1, Componente 1, Investimento 1.4 Misura 1.4.1 “Esperienza del cittadino nei servizi pubblici – Servizio cittadino attivo” all'importo complessivo di 2.500,00 € + 22% IVA. = 3.050,00 € e di effettuare l'aggiudicazione attraverso il portale informatico SICP della Provincia autonoma di Bolzano;

2. di incaricare il Segretario comunale ovvero l’impiegato responsabile di questo Comune di effettuare l’aggiudicazione definitiva attraverso il portale informatico SICP della Provincia Autonoma di Bolzano;

3. di stipulare il relativo contratto in forma di corrispondenza commerciale ai sensi dell’art. 37 L.P. 16/2015 nonché ai sensi dell’art. 3, comma 2), lettera d) del regolamento comunale sui contratti;

4. die Ausgabe nach ordnungsgemäß erfolgter Durchführung der Lieferung und gegen Vorlage der entsprechenden Rechnung zu liquidieren;

5. festzuhalten, dass die Ausgabe gemäß nachstehender Übersicht durch die Europäische Union – NextGenerationEU finanziert wird:

4. di liquidare la spesa dopo l'esecuzione regolare della fornitura e dopo la presentazione della relativa fattura;

5. di finanziare la spesa come risulta dal seguente prospetto dall'Unione europea – NextGenerationEU:

Betrag *Importo*	*Verpflichtung Nr.* *N. impegno*	*Kompetenzjahr* *Anno di competenza*	*UEB*	*Kapitel* *Capitolo*	*Kostenstelle* *Centro di costo*
3.050,00 €	480 /	2023	01082.02	030200	10800

6. diesen Beschluss im Sinne des Art. 183, Abs. 4, des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2, einstimmig für unverzüglich vollziehbar zu erklären.

6. di dichiarare la presente deliberazione immediatamente esecutiva all'unanimità dei voti, ai sensi dell'art. 183, comma 4, del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. del 03.05.2018, n. 2.

Gelesen, genehmigt und gefertigt	Letto, approvato e sottoscritto
DER/DIE VORSITZENDE - IL/LA PRESIDENTE/SSA	DER SEKRETÄR - IL SEGRETARIO
Dr. Rosmarie Pamer	Dr. Klaus Wielander

digital signiertes Dokument - documento firmato tramite firma digitale

---

Gegen diesen Beschluss kann während des Zeitraumes der Veröffentlichung Einspruch beim Gemeindeausschuss erhoben werden. Innerhalb von 60 Tagen ab Vollstreckbarkeit können Betroffene Rekurs beim Regionalen Verwaltungsgericht - Autonome Sektion Bozen - einbringen. Im Bereich der öffentlichen Auftragsvergabe beträgt die Rekursfrist 30 Tage (Art. 120 gesetzesvertretendes Dekret Nr. 104/2010).

Contro la presente deliberazione ogni cittadino può presentare opposizione alla Giunta comunale entro il periodo di pubblicazione della stessa. Entro 60 giorni dalla data di esecutività di questa deliberazione ogni interessato può presentare ricorso al Tribunale di giustizia amministrativa - Sezione autonoma di Bolzano. Nel settore affidamenti pubblici il termine di ricorso è di 30 giorni (art. 120 Decreto legislativo 104/2010).

d3 Akt / atto: **3837**